



Centerless sliber med integreret kølesystem



Grinder mit integriertem Kühlungssystem

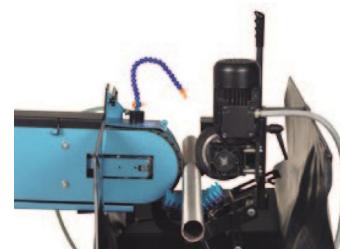


Centerless grinder with integrated cooling system

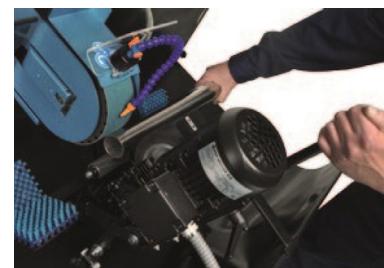
## Scantool 75 CGC



With 2-speed motor and wet cooling system. Grinding and polishing of tubes,  
Ø 6 - 100 mm.



Grinding and polishing of tubes with  
diameters of between 6 and 100 mm.



Easy operation - mobile and flexible  
attachment for Scantool 75 belt grinder.

**DK** Scantool CGC centerless slibe – og polermaskiner er udstyret med et sidestykke, som er muligt, at montere på alle båndslibere med et 75 x 2000 mm bælte og en stor slibeoverflade på toppen.

Scantool CGC centerless slibe – og polermaskiner er unikke sammenlignet med andre centerless slibere op market fordi de forbliver en båndsliber, selv når sidestykket er monteret. Det er ikke nødvendigt at tage sidestykket af, når båndsliberen bruges til normalt slibe arbejde.

**DE** Die Scantool CG Spitzenlos-Schleif- und Poliermaschinen werden mit einem Aggregat geliefert, das an alle Bandschleifmaschinen mit einem 75 x 2000 mm-Riemen und einer großen Schleiffläche auf der Oberseite montiert werden kann.

Die Scantool CG Spitzenlos-Schleif- und Poliermaschinen heben sich von anderen Spitzenlos-Schleifmaschinen auf dem Markt ab, da sie weiterhin als Bandschleifmaschine verwendet werden können – selbst, wenn das Spitzenlos-Schleif-Aggregat montiert ist. Es ist nicht erforderlich, das Spitzenlos-Aggregat bei der Verwendung der Bandschleifmaschine für normale Schleifarbeiten abzubauen.

**UK** Scantool CG centreless grinding and polishing machines are supplied with an attachment which can be mounted on all belt grinders with a 75 x 2000 mm belt and with a large grinding surface on top.

Scantool CG centreless grinding and polishing machines are unique compared to other centreless grinders on the market because they remain a belt grinder even when the centreless grinding attachment is mounted. It is not necessary to take off the centreless attachment when using the belt grinder for normal grinding work.

Rørsliber	Standard spænding	Båndhastighed m/sec	Ydelse	Rørdimensioner	Båndlængde mm
Rohrschleifer	Spannung	Bandgeschwindigkeit m/sec	Leistung	Schleifrohrdimensionen	Gürtel Länge mm
Pipe grinder	Standard voltage	Belt speed m/sec	Motor	Pipe and tube capacity	Belt Length mm
75 CGC	3 x 400 V	15/30	4.1 / 4.8HK	ø6 - 100 mm	75 x 2000
Attachment	3 x 400 V	—	0.125HK	ø6 - 100 mm	—